

РУССКИЙ

Применение:

Компактный светильник применяется для освещения распределительных шкафов в промышленном применении. Он предусмотрен только для эксплуатации внутри.

Указания по безопасности:

- Монтаж светильника проводить только электро-квалифицированным лицом, причём деривативы общепринятого энергоснабжения должны соблюдаться.
- Соблюдать правила техники безопасности при монтаже в распределительном шкафу
- Светильник с розеткой соответствует классу защиты I (защитный провод), без розетки классу защиты II (с защитной изоляцией)
- Соблюдать технические данные на фирменной табличке.
- Светильник не применять во влажной окружающей среде

Указания по монтажу:

Магнитное крепление: Для стальных и металлических шкафов. Обратите внимание на достаточное наличие клейкости / сцепления. Контактная поверхность из металла должна иметь мин. такой же размер как и магнитная поверхность.

Крепление винтами: Монтажную шину 35 мм согл. DIN 50022 и 46247 втолкнуть до упора торцевой стороной на коробке в предусмотренное отверстие.

Электрическое подключение:

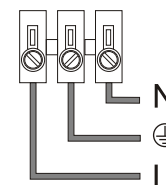
Крышку (a) открыть. Компактную люминесцентную лампу (b) силой выдвинуть вперед из патрона. Крепежный винт (c) выкрутить и кожух (d) снять. Макс. 20 мм оболочки кабеля удлинить. Жилу подвода (мин. 1,5 мм² поперечное сечение и макс. 2,5 м длина) подключить на клемму как обозначено в коробке светильника. При подводах с защитным проводом «PE» должен этот быть мин. 8 мм длинней чем фаза «L» и нулевой провод «N».

Разгрузку от растяжения привинтить, кожух (d) подвесить одностронне на 2 крючках и прикрутить болтом (c).

Компактную люминесцентную лампу вдвинуть в патрон и крышку (a) закрыть.

Замена люминесцентной лампы PL 11 Вт цоколь G23

- Светильник должен быть отключен от напряжения питания!
- Кожух (a) открыть
- Люминесцентную лампу (b) вытащить из патрона
- Новую люминесцентную лампу вставить в патрон
- Кожух (a) закрыть.



ČESKY

Použití:

Svítilna se používá k osvětlení skříní v průmyslových aplikacích. Je navržena výhradně pro provoz uvnitř skříně.

Bezpečnostní pokyny:

- Instalaci svítliny smí provádět jen kvalifikovaní elektrotechničtí odborníci při dodržování směrnic o zásobování elektrinou, běžných v dané zemi.
- Při montáži je nutno respektovat potřebná bezpečnostní opatření ve skříně.
- Svítliny se zásuvkou odpovídají třídě ochrany I (uzemněním), bez zásuvky třídě ochrany II (dvojitá izolace).
- Musí být dodržovány technické údaje na typovém štítku.
- Svítlina se nesmí používat ve vlhkém prostředí.

Pokyny pro montáž:

Upevnění pomocí magnetu: Pro ocelové a plechové skříně. Je nutno dbát na to, aby pro daný případ použití byla dostatečná přídržná síla. Kontaktní plocha z železného kovu musí být min. tak velká jako plocha magnetu.

Upevnění šrouby: Kloboukovou lištu 35 mm podle DIN 50022 a 46247 čelní stranou na skříně zasuňte až na doraz do připravených otvorů.

Elektrické připojení:

Otevřete kryt (a). Silným zatažením vpřed vytáhněte kompaktní zářivku (b) z objímky. Vyšroubujte šroub (c) a sejměte kryt (d).

Odizolujte přívodní kabel v délce max. 20 mm. Lanka přívodního kabelu (min. průřez 1,5 mm² a max. délka 2,5 m) připojte na svorku tak, jak je označeno na krytu svítliny. U přívodních kabelů s ochranným vodičem „PE“ musí být tento zemnicí vodič delší min. o 8 mm než fáze „L“ a nulový vodič „N“.

Našroubujte objímku pro odlehčení kabelu od tahu, zavěste kryt (d) na jedné straně na hák 2 ve skříně a přišroubujte šroubem (c).

Vsaďte kompaktní zářivku a zavřete kryt (a).

Výměna zářivky PL 11W patice G23

- Svítlina musí být odpojena od napájecího napětí!
- Otevřete kryt (a).
- Vytáhněte zářivku (b) z objímky.
- Do objímky vsaďte novou zářivku.
- Zavřete kryt (a).

Operating instructions
Betriebsanleitung
Notice d'utilisation
Istruzione de uso
Instrucciones para el uso
Bruksanvisning
Manual de serviço
Instrukcja obsługi
Инструкция по эксплуатации
Návod k obsluze

